



# NGIYAL' NI NGAM MARUWELIY E COVID-19 SELF-TEST KIT ARA NGAM SKENGNAGEM KO COVID-19

\*Amu fol ko thin nib muun ko fare self-test kit ni be weliy rogon ni ngam skengnagem nge pi n'en ni ngam ayuw riy.



**DE T'UF NI NGAM SKENGNAGEM NI FAAN MANGA KE AF E COVID-19 NGOM U LAN FA 90 E RRAN NI KE YAN, MACHANE RAYOG NI NGAM SKENGNAGEM NI FAANRA KE M'UG E POW RIY NI KE AF E COVID-19 NGOM.**

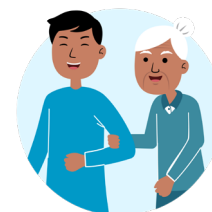


**FAANRA KE M'UG E POY RIY NI BAY E COVID-19 ROM, MU PAR NI GOO GUR U BANG NIB PALOG ROK E GIRDI' MA NGAM SKENGNAGEM NI KANE', NI YUGU DEMUTRUG KO KAN CHUSANAGEM FA DANGA'.**



**FAANRA KAM CHUGUR NGAK BE' NI BAY E COVID-19 ROK, MU UN KO SKENG U LAN 5 E RRAN NGA TOMREN**

- ▶ Mu chuw ko mask nib fel' nga owchem girdi' u lan tafenam ara u lan e naun u fithik' yugu girdi' ni 10 e rran u tomren ni kam chugur ngak be' nib m'ar ko COVID.
- ▶ Mu yaliyem ko ra m'ug e pow ko m'ar. Faanra m'ug e pow riy ni gab m'ar mu fol ko [Guidance for Cases and Contacts](#) (scan QR code below).



**MU TURGUY KO NGAM SKENG U M'ON NI NGAM UN KO REB E MADENOM U FITHIK' E GIRDI' U LAN E NAUN.**

- ▶ Mu skengnagem ko chi ngiyal' u m'on ko fare madenom ara ba chugur ko ngal'an e madenom.

## N'EN NI NGAM RIN' NI FAANRA POSITIVE E SKENG ROM KO COVID-19:



**MU PAR NI GOO GUR U BANG NIB PALOG KO YUG GIRDI' NI 5 E RRAN**

- ▶ Mu guy e [Guidance for Cases and Contacts](#) (scan QR code below).



**MU CHUW KO MASK NIB FEL' NGA OWCHEM U LAN TAFENAM ARA U LAN E NAUN U FITHIK' YUGU GIRDI' NI 10 E RRAN U NAP'AN NI GAB CHUGUR NGAK E GIRDI NIB M'AR KO COVID.**



**MU TAYAN'UM KO PI POW NI BAY E M'AR ROM MA GA UN KO TAFALAY NI FAANRA BA T'UF RIY.**

- ▶ Faan ga ra ubchiya'—ara ke mo'maw' e pogofan rom, ara ba amith ngorongrem ara yugu boch e emergency—mu callnag e 911.



**FAANRA KAM SKENGNAGEM MA GAB POSITIVE, DE T'UF NI NGA MOGNEM NGAK E HAWAI'I STATE DEPARTMENT OF HEALTH.**

## N'EN NI NGAM RIN' NI FAANRA NEGATIVE E SKENG ROM KO COVID-19:



**KU RAYOG NI NGE AW NI BAY E COVID-19 ROM, BAGA' NI FAANRA BAY E POW RIY NI GAB M'AR ARA KAM CHUGUR NGAK BE' NI BAY E COVID-19 ROK.**

**AMU TURGUY KO NGAM SKENGNAGEM BIYAY NI 24 NGE MADA' KO 48 E AWA U TOMREN E BIN SOMM'ON E SKENG ARA MU UN KO SKENG NI PCR. FAANRA BOOR KO TAAREB E SKENG NI GA RA FEK MA RAYOG NI NGARI MICH NI DARIY E COVID-19 ROM.**

### YUGU BOCH E AYUW

- Mu guy online [HawaiiCOVID19.com](https://www.hawaii.gov/COVID19.com) ma bay boch e thin riy ni ra ayuwegem
- Rayog ni ngam callnag e Hawai'i State Department of Health u (808) 586-8332 ni faanra ka bay boch e deer rom

Mu sasingnag e re n'ey ko cell phone rom ni ngam guy e [Guidance for Cases and Contacts](#)

